

ORTOVOX



SAFETY PRODUCTS

Since 1980 we have manufactured products for alpine ventures, summer and winter.

As demanding alpinists, reliability and easy handling is crucial.

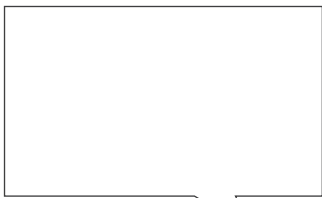
We produce highly technical items, offering comfort and protection.

Known for innovations, we believe in durable products that enrich all mountain experiences.



UIAA

**UIAA standard 156
CERTIFIED PRODUCT**



ortovox.com

ORTOVOX

Sportartikel GmbH
Rotwandweg 5
82024 Taufkirchen
Germany

MOUNTAIN SAFETY PIONEERS SINCE 1980

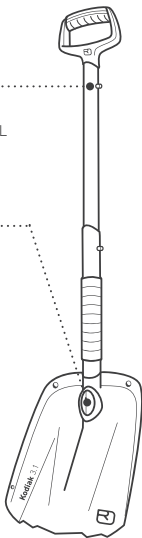


.....
TELESCOPING SHAFT

TELESKOPIERBARER STIEL
MANICO TELESCOPICO
MANCHE TÉLÉSCOPIQUE

.....
**90° DEGREE EASY PLUG
CLEARING FUNCTION**

90° EASY-PLUG
RÄUMFUNKTION
FONCTION PIOCHE
EASY-PLUG À 90°
TECNICA "A ZAPPA"
EASY-PLUG 90°



MADE IN TAIWAN / FABRIQUÉ À TAIWAN

MATERIAL/ MATERIALE/ MATIÈRES Aluminium

LENGTH/ LÄNGE/ LONGUEUR/ LUNGHEZZA

88 / 47 cm

BLADE/ BLATT/ BENNA/ GODET 30 × 23 × 6 cm

WEIGHT/ GEWICHT/ POIDS 770 g

SCOOP/ HUBVOLUMEN/ VOLUME DE ASPORTO/

CONTENANCE 3,1 Liter/ Litre



SHOVEL
KODIAK

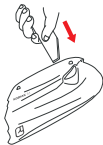


INSTRUCTIONS TO USE

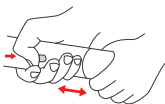
ASSEMBLE



ASSEMBLE CLEARING FUNCTION



ADJUST



SHOVEL



CLEARING FUNCTION



SHOVEL
KODIAK



STORAGE AND TRANSPORT



+ 30°C / +86°F
- 20°C / -4°F



MAINTAINANCE



WARNING



**CHEMICAL
DAMAGE**



**MECHANICAL
DAMAGE**



FRICTION

Check Locking Pin regularly. It must not jam. User must not mark, modify or repair product. Locking Pin can be treated with silicone-based lubricant.

In case of warranty or repair claims, please contact or send product to:

ORTOVOX

Sportartikel GmbH
Rotwandweg 5
82024 Taufkirchen
Germany

LIFE SPAN

Recommended use of max. 10 years

